

ひがしかわ

Public relations brochure of Higashikawa

9

2004 SEP
No.611



特 集

皆様に支えられ20年!
フォトフェスタ 写真甲子園

CONTENTS

Zoom in

03 | ○次世代育成支援行動計画を作成します

Town News

04 | ○どんとこい祭り/羽衣音楽祭
○札幌で東川産米をPR-「大雪清流物語」キャラバン隊実施
○「大雪旭岳源水」オープン○がんばれひがしかわっ子-全国大会出場-

特集

06 | ○皆様に支えられ20年!
フォトフェスタ・写真甲子園

生涯学習情報ネットワーク

10 | ○あいさつで明るいまちづくり。「オアシス運動」の推進について
○生涯学習ふれあい事業「いきいき・わくわく塾」講座開催される
○可憐な光を体験-ほたる観察会開催される
○大会結果のお知らせ ○文化ギャラリー展示のご案内

Yakkity Yachiyo (おしゃべりやちよ)

12 | ○「万国共通の言葉」
英語指導助手(AET)キンバリー・マルヤマ・ヤチヨ

エイゴのマナビカタ

12 | ○第5回「楽しく英語」
英語学習指導員 宮地晶子

暮らしの情報BOX

13 | ○年金情報○税金は私たちの暮らしを支える貴重な財源です
○町議会第3回定例会のお知らせ
○保険料第2期分の納期は9月30日です
○既設公営住宅・特定公共賃貸住宅の入居者を募集します
○町営バス臨時運行便のお知らせ
○市街地コミュニティパーク工事のお知らせ
○裁判員制度がはじまります○遺言や大切な契約は公証役場で
○社協通信○保健だより ほか

information

21 | ○第20回参議院議員通常選挙投開票結果

保健だより (Healthy Coumn)

22 | ○しっかり噛んで健康になるうー1口で30回ー
○親子ふれあい教室(第2クール)のお知らせ
○子育て支援センター「よちよち教室」のお知らせ
○はつらつ栄養教室のお知らせ
○保健カレンダー ほか

子育てチャンネル

24 | ○「遊べ・あそべ・アソベ」(広場で野原で友達と!)
いきいき・わくわく塾講師 小林幸夫

information

25 | ○いつまでもお元気で 長寿祝い金対象者

Culture Lounge

26 | ○シリーズ“大雪山の素顔”
「紅葉の話」旭岳ビジターセンター 中村直弘
○短歌・俳句○新刊図書・ビデオ案内
○東川町民が選ぶ日本ハムファイターズ月間MVP賞発表(6分)
○道草館だより ほか

ふるさと探訪 折々の記

28 | ○労・廊・朗の人たち
(元)郷土史編集専門員 尾池隆男

9

2004 SEPTEMBER
No.611



写真家 松野智久
シリーズ大雪の四季④

「高山帯に住むエゾナキウサギ」
氷河時代に大陸から北海道に移動してきたナキウサギは、北海道でも最も冷涼な大雪や日高の高山帯にのみ生き残り、「氷河期の生き残り」と言われています。日差しがきつい日中を避け、くもりや朝夕に活発に餌を求めて活動しているが、時には日中でもこのように日光浴をしている姿も見かけます。

社員募集

☆ボイラー取扱者(免許要) 1名
☆木工・家具加工要員(経験有) 若干名

※東川町在住者歓迎

- 年齢/40歳位まで
- 勤務地/本社工場(東川町)
- 給与/会社規定による
- 待遇/各種社保完備
- 勤務/AM8:00~PM5:15
- 応募/電話連絡の上履歴書
- 休日/日祭日他会社指定日 持参ください。

旭川市2条通23丁目右1号
昭和木材株式会社 ☎0166-31-4781

次世代育成支援行動計画

子育てしやすい町づくりを目指して

次世代育成支援行動計画を作成します

日本は世界で最も少子化の進んだ国の一つとなりました。合計特殊出生率は人口を維持するのに必要な水準を下回ったまま下がり続けています。未来を担う子どもが生まれにくい、育たないということは私達の社会にかかわる重大な問題です。この少子化の流れを変えるため町では次世代育成支援のための行動計画を検討しています。

近年、わが国では急速な少子化が進行しており、社会経済や社会保障への影響、子ども同士がふれあう機会の減少による子どもの健やかな成長への影響が心配されています。

このため、昨年7月に「次世代育成支援対策推進法」が成立し、各市町村は平成17年3月までに、子どもの健やかな成長や子育てをするための環境整備などの目標や取り組みについての【次世代育成支援行動計画】を立てることが義務付けられました。

町としても、これまでの取り組みをさらに発展させ、「東川町で子どもを育てたい」という声が大きくなるような行動計画について検討しています。

●次世代育成支援対策推進法とは？

これまでも国を中心に少子化対策に取り組んできましたが、平成14年1月に発表された「日本の将来推計人口」では、主たる原因とされてきた「晩婚化」に加え、「夫婦の出生力の

低下」という新しい現象がみられ、今後も少子化は二層進展すると予想されます。

こうした少子化傾向に歯止めをかけるために、国、地方公共団体、企業が一体となった取り組みが必要であり、その取組をすすめるため「次世代育成支援対策推進法」が成立しました。法律の成立により地方公共団体および企業（従業員30人以上）では次世代育成支援対策について、目標および目標達成のための取組内容等を示した「行動計画」を立てることが義務付けられました。

●行動計画の計画期間は？

平成17年度～26年度までの10年間（5年を1期としています）

●行動計画の策定体制は？

①行動計画を立てるにあたって、関係する機関と協力し、町民参加を推進するため「次世代育成支援対策地域

協議会」を置き、計画に関して、意見交換、情報交換等を行う。（地域協議会の委員は、学識経験者、保健・福祉および教育・保育関係者、子育て中の保護者の10名で構成されています。）

②全庁的な体制の下に行動計画を立てることが必要であり、「策定委員会」を設置（町長、助役、教育長、各課（室）長の17名で構成されています。）

③「策定委員会」において指示する事項を検討する「プロジェクトチーム」を設置（事務局を保健福祉課に置き、幼児センター、学校教育課他各課より1名ずつにより構成されています。）

●行動計画の策定方法は？

①住民ニーズの把握方法については、アンケート調査を計画しています。（9月予定）

- ①就学前保護者用アンケート調査
- ②小学校低学年保護者用アンケート調査
- ③小学校高学年、中学生、高校生用



アンケート調査

※アンケート調査については、幼児センター、学校または郵送により記入をお願いすることになりますので、アンケートの対象となった方はお手数ですがご協力をお願いします。

②アンケート調査をもとに、子どもや子育て家庭の現状、子育てに関するニーズを把握し、これからの東川町の子育てについての具体的な政策や目標について行動計画を立てていきます。

少子化の流れを変え、子どもを安心して生み育てられる社会にしておくためには、行政の力だけではなく家庭や企業、地域社会の理解・協力が欠かせません。皆さんの職場や地域から少子化社会を変えていきませんか。

次世代育成支援行動計画に関するお問い合わせは、保健福祉課社会福祉係まで（☎82-2111 内線501）

札幌で東川産米をPR「大雪清流物語」キャラバン隊実施

8月1日、JAひがしかわ青年部（部長青木拓也）総勢25名が、装飾をした軽トラック9台でキャラバン隊をくみ、札幌と苫小牧で東川産米ほしのゆめ等のピーアールを行いました。

このイベントは今年で9回目を迎えており、一行は札幌市環状線を縦走した後、コープさっぽろソシア店（札幌市）他苫小牧の道央市民生協等で餅まきを行い、用意した計1,600個（餅米1俵分）の紅白餅を、訪れた市民にふるまいました。

また、苫小牧では、東川産米ほしのゆめの販売会にも携わり、「東川町のお米をよろしく願います！」という青年部の元気な声に、「いつも食べてますよ。」と笑顔で声援を贈られる光景もみられました。



Town News

まちの話題が満載！
まちの出来事

どんとこい祭り／羽衣音楽祭

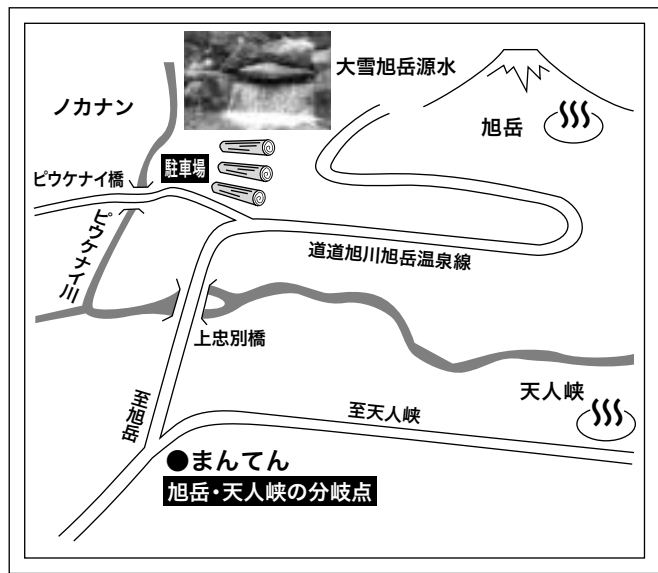
「大雪旭岳源水」オープン

町ではノカナン地区の日量6,600トンの湧出量を誇る湧水地の整備を行ってきましたが、9月1日一般オープンしました。

新しい湧水地の名称は、折込みチラスンによる公募方式で行い123件の応募中約半数近くを占めた「大雪旭岳源水」（略称旭岳源水）に決定しました。

旭岳源水はノカナン地区ビウケナイ橋付近から今回整備された木道を約300メートル行くと岩の間から滝のようになって湧き出ており、水温は年間を通して6〜7度です。湧水地からはパイプを通し、駐車場で取水できるよう整備しました。

町では新たな観光資源として位置付け、今後は忠別ダム周辺整備地区と一体的な利用を進めていくことを検討しています。



7月29日、どんとこい祭りが行われ会場羽衣公園には町内外より多くの来場者が訪れ、暑い夏の1日を楽しみました。

今年も毎年恒例のイベントに加え、子供向けイベントとしてミニ盆踊りや、キャラクターとの撮影会が行われ長蛇の列ができるほどの人気でした。

他にもフェイスペインティング無料サービスを利用し、顔にペイントを施して祭りの雰囲気を楽しむ人もみられるなど、会場の各イベントは大盛況でした。

途中天候が崩れる時間もありましたが、夕方になると雨もあがり、夜の部では恒例の仮装大会やあがた森魚さんのライブが会場を盛り上げ、ファイナルは2,000発の花火が打ち上げられ多くの観客を魅了しました。

翌日行われた羽衣音楽祭は天候に恵まれ演奏者と観客が一体となって音楽を楽しみました。

がんばれひがしかわっ子ー全国大会出場ー

オリンピックや高校野球が与えてくれた感動に酔いしれた8月。あらためてスポーツのすばらしさを実感させられました。

7月末より中学校体育大会（中体連）各種目の予選が行われていましたが、東川中学校から全国大会へ実に4年ぶり、しかも2名もの選手を送り出すことになり、北海道代表の切符を手にした剣道の平田歩美さん（3年）と体操の吉田朱里さん（2年）が8月18日町長を表敬訪問されました。

町長とオリンピックの話や練習時間の話をするなかで、平田さんは「中学生生活最後の試合なので悔いの残らない勝負をしたい。」と、そして吉田さんは「自分の納得できる演技をしたい」とそれぞれ抱負を語ってくれました。

情熱を注ぎ勝ち取った全国大会。ひがしかわっ子として立派に活躍されることを期待しています。がんばれ！（写真左…平田歩美さん／右…吉田朱里さん）



光景がみられました。

昨年と比べ来場者数が増えた今年の夏のイベント。来年もさらなる盛り上がりが見られます。



- 仮装大会審査結果（内は仮装テーマ）
- 1位 柔ちゃん（農村部隊「野菜ちゃん」）
- 2位 無事故を願うさわやか家族（ゴミ、交通事故をなくそう！）
- 3位 東川大雪清流物語（東川で作られている米や野菜）
- 4位 山内ファミリ（ワンピース麦わら海賊団）
- 5位 豊栄町内会（南の国の美女プリプリ）



●優勝を決めた青森南高等学校(上)
●公開審査会では時に厳しく、時にあたたかい審査委員の講評を受ける(下)



〈写真甲子園大会結果〉

■優勝 《金のモンガ牌》 北海道知事賞 青森県立青森南高等学校(東北)

■準優勝 《銀のモンガ牌》 北海道新聞社賞 沖縄県立真和志高等学校(九州・沖縄)

■優秀賞 《青のモンガ牌》 東川町長賞 広島県立庄原格致高等学校(中国)

■優秀賞 《青のモンガ牌》 美瑛町長賞 大阪市立工芸高等学校(近畿)

■優秀賞 《青のモンガ牌》 上富良野町長賞 兵庫県立香寺高等学校(近畿)

■特別賞 《白のモンガ牌》 写真の町・東川町民賞 旭川工業高等学校(北海道) / 秋田県立大館高等学校(東北) / 埼玉栄高等学校(関東) / 千葉黎明高等学校(関東) / 和光高等学校(関東) / 新潟県立十日町総合高等学校(中部・東海) / 聖霊高等学校(中部・東海) / 香川県立坂出高等学校(四国) / 沖縄県立浦添工業高等学校(九州・沖縄)



●写真甲子園を長い間サポートしていただいている立木義浩さんに感謝状が贈呈された(上)
●財団法人カメラ財団理事長として森山真弓元大臣も来町(下)



〈フォトフェスタ・写真甲子園〉
写真の町宣言からちょうど20年を迎えた本年、「第20回東川町国際写真フェスティバル」は7月26日(月)からはじまった写真甲子園を皮切りに、東川賞の授賞式を含む8月3日(火)までの日程で盛大に開催されました。

期間中は多くの町民や町外のボランティア等に支えられて、写真の町のメイン行事が無事終了することができました。心よりお礼申し上げます。

〈写真甲子園2004〉
今年の写真甲子園大会は、11年目を迎え、新たな出発の年として開催されましたが、昨年に続いて21校という多くの参加高校に恵まれ、初戦を勝ち抜いた全国8ブロックの代表14校は、本町はじめ美瑛町、上富良野町そして旭川市を駆け巡りながら撮影を行い、日頃の技を競いました。

今年の参加校は、本戦出場を決めた14校のうち、初出場校が7校と半数を占め、非常に新鮮味あふれる大会になりました。

大会は、第1から第5ステージの中に北海道の広大な自然をはじめ日本一の入場者数を記録した旭山動物園など工夫を凝らした場所が用意されましたが、参加選手はその恵まれた自然や施設に感動しながらも真剣に撮影に取り組んでいました。

今年の大会も2回の公開審査会の合計得点により優勝・準優勝他の賞を決定しましたが、審

査が難航し予定時間を経過するほど実力の伯仲する大会でした。

大会期間中行われる高校生写真セミナーでは、憧れの立木審査委員長作品を前に和やかに質疑が進められ、先生の優しさに触れた生徒たちは、また少し写真が好きになったようです。

また、審査委員長の立木義浩さんには、会場の農村環境改善センターにポスターとして掲示するための写真を、本戦出場選手のほか、毎年選手達に食事提供をしていただいている町内婦人団体の皆さんについても撮影していただきました。

このように大会は町外協力者と町民ボランティアの交流も図りながら、和やかな雰囲気ですすめられました。

大会終了後も選手同士の交流会やフォトフェスタを視察するなど多くの体験をした生徒たちは、東川町の想い出をたくさんバッグに詰込み、7月31日再来を心に刻んで東川町を後にしました。

大会に出場した選手たちは、写真甲子園で培った感動体験と全国の写真を愛する仲間たちや東川町民をはじめとする大会を通して知り合った人々との交流で、回り大きく成長したことでしよう。そして今後も写真と関わり続け、いつかまた東川町を訪れてくれると思います。

「写真の町」情報館

INFORMATION

日韓国交正常化40周年を記念して
「写真の町」の東川高校生韓国へ招待される

日韓国交正常化40周年を記念して、韓国の社団法人明るい青少年支援センターが企画する、2004年韓国日本共同プロジェクトの青少年招待事業に東川高校生が招待されることになりました。

この事業は、韓国における伝統的な遊び文化を体験しながらデジタルカメラを使って記録し、日韓高校生の交流を図ることが目的で、写真の町として写真文化に積極的に取り組んでいる本町に外務省を通じて照会があり、写真甲子園での開会式や記録を担当するサポーターとして実績のある東川高校が招待されることになったものです。

韓国への派遣は、生徒13名で、引率教員3名を含めた16名で、8月18日から22日までの5日間ジョンジュ・ムジュ・ソウルなどを訪れ、韓国の高校生たちとの交流・体験事業に参加します。

また、写真甲子園で協賛いただいているキャンノン販売(株)からは、生徒たちが使用するデジタル一眼レフカメラ15台を無償貸出を受けることになっています。韓国の模様については、広報10月号で詳しくご紹介致します。



特集 皆様に支えられ20年!

フォト・フェスタ
写真甲子園



海外作家賞アントワーン・ダガタさん



ひとりの力では
20年はつづかない
多くの皆様に支え
られこの日を迎えた

〈多くのボランティアに支えられて〉
今年も、多くの町民を始め町
外の人たちによるボランティアに
支えられて、無事写真の町のメイ
ンとなる行事が終了しました。
全てのイベントに関係された皆
様に、心よりお礼申し上げます。
写真の町企画委員の皆様をは
じめ、どんとこい祭り、羽衣音楽
祭の実行委員会の皆様など、多
くの方のご支援、ご協力をいただ
きました。

◆皆様ご協力ありがとうございました
15名のフォトフェスタフレンズ/ホ

●文化ギャラリーでは
受賞作品展のテー
プカットが行われた。
(右上)
●新人作家賞の藤部
明子さん(左上)と
特別賞の倉沢栄一
さん(左下)

〈フォトフェスタ2004〉
今年のフォトフェスタは、20年
を記念して組織・運営体制を改
変し、写真の町企画委員を拡充
しながらより多くの町民の手づ
くりによるイベントを目指して
行われました。
また、新たな動きとして、どん
とこい祭りや羽衣音楽祭との連
携を図り、札幌の大学生が80名
ほど自ら企画して参加するなど、
従来とは一味違ったにぎわいのあ
る祭典となりました。
今年のフォトフェスタは、7月
30日の授賞作家作品展からはじ
まり、東川賞授賞式、授賞を祝
う集いと20年感謝の集いを開催
し、長年、写真の町に貢献してい
ただいた町外の個人・企業に対



●受賞式の終了後フォト
フェスタを支えて
くれた、審査委員や
スポンサーの皆様は
20年のお礼を込め
た感謝状を贈呈。
●写真は東川賞審査
会代表委員、長野重
一さん)



ームステイボランティアの会/羽
衣太鼓/氷土会/みずほコーラ
ス/写真甲子園OB/東川高校
/美瑛高校/上富良野高校/
旭川工業高校/旭川実業高校
/婦連協/JA女性部/商工
会女性部/家族の健康を守る
主婦の会/消費者協会/ハーブ
フレンドの会/一般応募の町民ボ
ランティアの方々/北海道録画
センターオーラス研究所の皆さん
およびその他個人で手伝い
くださった方々

して感謝状が松岡町長から贈ら
れました。
7月31日からは、ニコニコナ
21ポトフオリオレビエール写真の
星座・海外作家賞特別講演・東
川国際ストリートフォトライブ2
004・ストリートギャラリー20
04・the Backプロジェクト東川・ふ
おとまーけつと三ひがしかわ等が
開催されました。
同時開催された東川どんとこ
い祭りでは、どんとこい写真コン
テスト、フリーマーケット、物販コ
ーナー・子供ゲーム大会キッズス
テージ、ブーさんま祭り、歌謡浪曲
バンド演奏、仮装大会、花火大会
など盛りだくさんのイベントが
開催され、花火大会には30
00人ほどの参加
者が間近で見る花火に見入って
いました。
翌8月1日には町内の中学生
や町民の写真に音楽を流しながら
見る写真の町カメラアングラア
ンデパン展から名称を変えた
写真インディペンデンス展&出会
いと合評の集い、授賞作家フォー
ラムなどが行なわれ、ピンホール
カメラ作りから撮影、展示まで
行なう写真の町ことも
写真塾には、3日間にわたって子
供たちが熱心に取り組んでいま
した。

音楽の祭典「羽衣音楽祭」に
は、町内外から12を越えるバンド
が参加して、700名余りの観衆が
演奏に酔いしれて聞き入りまし
た。

〈東川百慶町民投票の結果〉
東川百慶の町民投票による「写
真の町町民賞」には、展示期間
中102人の投票をいただき、旭
川市の浅野留美子さんの「七色
のしあわせ」に決定致しました。
その他の賞は、次のとおりで、各
賞の授賞は、7月30日の東川賞
授賞式に引き続いて各団体長よ
り表彰致しました。

- 東川町民賞 浅野留美子(旭
川市)「七色のしあわせ」
- 観光協会賞 大東美佳子(東
川町)「ワッハッハ! フラダンス」
- JA東川賞 小林智栄子(東
川町)「豊作を祈願して19の春」
- 商工会賞 柴田清明(美瑛町)
「親子のようこび」



東川百慶に入賞された皆さん

●商業協同組合賞 稲場加奈
子(東川町)「どの絵本読む?」



多くの皆さんに支えられ、写真の町のイベントは成り立っています。
20年間ありがとうございます。



国内作家賞 中川幸夫さん

町教委では、この「情報ネットワーク」を通して、町民の方々が生涯学習を進めていくための学習、研修、健康づくりに関する情報を提供しています。また、町民の皆さまの希望や意見を伝えるページとしても活用したいと考えています。こんなサークルを作りた、また参加してみたい、こんな学習資料、指導者の情報を提供してほしい。こんな事業を計画してほしいなど、広く取り上げていきたいと思っております。どしどしご意見・ご希望をお寄せください。連絡先／右記の各施設担当までお願いします。

「みんなでつくりあつたか」標語
(平成15年度入選作品)

入選 小学生の部
あきかんは 捨てずに拾おう リサイクル
(第1小 6年 折原 陽太)

9月の教育相談

相談日 15日(水)
時間 午前10時～午後4時
相談要領 電話相談(来室可)
専用電話 ☎82-4225



社会教育

TEL.82-3200

あいさつで明るいまちづくり。「オアシス運動」の推進について
東川町青少年問題協議会(会長東川町長)では、町民が、「いつでも」「どこでも」「だれとでも」、勇気を持って明るくあいさつする運動(オアシス運動)を推進しています。

「オアシス運動」とは、私たちの社会生活にとって基本となる4つの挨拶を、みんなが進んで交わし合うことによって、少しでも明るい世の中にしていこうという運動です。

- ④ 「おはよう」と明るいごあいさつ(礼儀の心)
- ⑦ 「ありがとう」と心から感謝する(感謝の心)
- ⑨ 「しつれいします」とごく自然に(謙虚な心)
- ⑩ 「すみません」と笑顔でのべる(素直な心)

町民みんなで「オアシス運動」の輪を広げ、あいさつで明るいまちを築きましょう。

生涯学習ふれあい事業「いきいき・わくわく塾」講座開催される
いきいき・わくわく塾の第1・2回の講座が、8月10・11日の2日間、ふれあいサポートクラブ会員

を講師に迎え開催されました。第1回目は、21名の参加で、魚すくい体験を行いました。川調査では旭川開発建設部旭川河川事務所の方を特別講師として招き、初めに川についての説明を受け、その後、川の様子、流れ、水質、生物の調査を実施しました。昼食後は、昨年に引き続き沼で釣りを思う存分楽しみ、沼エビすくいも行い、普段は経験できない



どんな生きものがあるんだろう。

貴重な体験をすることができました。

第2回目は、15名の参加で、「イカダづくり(カヌーなどマリンスポーツ体験)」を愛別ダムで開催しました。

直径10～15cmの丸太約12本をロープで縛り、タイヤのチューブと組み合わせ、幅約2m、長さ約5mのイカダを作りました。イカダは、昨年の経験を生かしがっ



いかたが水に浮んだ。

ちりしたものができ、10人乗っても沈みませんでした。また、カヌーやバナナボートでも楽しみ、夏休みの楽しい思い出づくりができました。

公民館

TEL.82-3200

可憐な光を体験—ほたるの観察会開催される

8月12日(木)に東川町農村環境改善センター(公民館)で、15年11月より幼虫から育てたほたるが無事羽化し、多くの町民が観察しました。

当日は午後7時より「ほたるの観察会」を行い、100名を超える町民がほたるの可憐な光に目を奪われ、子供達は初めてみるほたるを、大人は懐かしいほたるの光を体験できたのではないのでしょうか。

来年度も多くのほたるを飼育して、今年より広い会場で実施したいと考えています。ご期待ください。



観察会のような(左上)と成長したホタル(下)



また、公民館では「ほたるの会」の会員を広く募集しておりますので、会員になって「自分で育ててみたい・いっしょにほたるを幼虫から育てたい」とお考えの方は、東川町公民館(☎82-3200)までご連絡ください。

イングリッシュ・デイ・キャンプ開催

7月8日から8月4日までカナダ・キャンモア町高校生が東川町に来町し、ホームステイを中心に

生活体験を行いました。



イベントの多いこの時期でしたが、公民館講座で行っている英語講座「アップルキッズ(めだかクラブ)」の特別講座として、キャンモア町高校生も参加して「イングリッシュ・デイ・キャンプ」を7月18日(日)に東川町公民館で実施しました。

講座には町内の小中学生13名が参加して屋外、屋内講座でキャンモア高校生と交流し、英会話や国際理解など多くの体験ができ、楽しい一日をすごしました。

第32回公民館分館親睦球技大会開催される

8月8日(日)に第32回公民館分館親睦球技大会が開催され各分館集まった171名の参加者により、町民運動公園でソフトボール競技・B&G海洋センターでミニバレー競技が行われました。

成績は次のとおりです。

- ソフトボール競技
優勝 ニューパワー北町3丁目
準優勝 西区ジンジャーズ
3位 第三
3位 西部



○ミニバレー競技

- 優勝 西部B
準優勝 東雲A
3位 ニューパワー北町3丁目
3位 第一B

海洋センター

TEL.82-4600

大会結果のお知らせ

B&Gスポーツ大会北海道大会(水泳の部)

8月1日(日)栗沢町のB&G海洋センターで標記大会が開催されました。競技の結果は次のとおりです。

- ◇女子小学生50m平泳ぎ
2位 石本 華奈
- ◇男子小学生50m平泳ぎ
3位 行天 圭弥
- ◇女子中学生50m背泳ぎ
1位 守屋 亜美
- ◇混合小学生100mメドレーリレー
3位 (吉田泰征、林 恭平、松木里渉、石本華奈)

全道小学生女子柔道大会

- 期日 6月27日(日)
- 会場 神居柔道場
- 入賞者
◇幼児の部
優勝 森谷 多/3位 溝口 裕樹
- ◇小学2年生の部 3位 島田侑季
- ◇小学4年生の部 3位 辻中窓花

文化ギャラリー

TEL.82-4700

展示のご案内

- フォーラム東川塾写真展
9月1日(水)～9月14日(火)
- 高文連上川支部写真展
9月11日(土)～9月14日(火)
- ひかりクラブ写真展
9月16日(木)～9月30日(木)
- 三軌会北海道写真展
9月16日(木)～10月3日(日)



International Language

「ほほ笑むよりしかめっ面は顔が疲れる」という表現を聞いたことがありますか？これを聞いただけでも一日ニコニコできそうです。でも私が笑顔が大切だと思う理由は他にあります。特に外国人に対しては…。

笑顔があれば前向きな気持ちを伝えられます。これはどんな言葉の壁も乗り越えられるコミュニケーションの手段です。どうしてこんなことをお話するのかと言うと、例えばもしあなたが外国人だったら、と想像してみてください。そしてものすごい田舎にいらっしゃいませ。そこではあなただけが見た目も言葉も違う。ちょっとこわいと思いませんか？日本にいる外国人にとってはこんな感じです。

私たち外国人はとても目立つので、外出すると帰宅する頃は頭痛がしている、ということもあります。私の場合は運良く少しは溶け込めますが、それでもかなりじろじろみられます。カナダの場合、いろんな人種がいてみんなそれぞれ違うのでじっと見られるということはほとんどありません。

じろじろ見られたらとても居心地が悪く挑戦的な感じすら受けます。じろじろ見る人の考えていることはわかる気がします。「このガイジン、どこから来たのだろう？」でしょ？

もしかしたら「こんにちは」って声をかける勇気を振り絞っているところかもしれません。でも、そんな風に思っていたとしても、にらむだけでは伝わりませんね。笑顔ならきつと笑顔が返ってきます。ガイジンに対してだけではなく誰にでも笑顔はあなたの前向きな気持ちを伝える絶対確実な方法です。



宮地晶子の叫び

Have you ever heard the expression that it takes more muscles to frown than it does to smile? This expression alone should be enough to keep a smile on your face throughout the day. However, I have a different reason as to why you should smile... especially at foreigners.

With a smile you can transmit positive feelings and thoughts. It's a way of communication that breaks through any language barrier. So, why am I telling you this? Well, if you will, try and imagine yourself in the shoes of a foreigner. Or, imagine yourself completely alone in a far off country, where everyone looks different and speaks a different language.

A little scary isn't it? That's the way it is for us foreigners in Japan. A lot of us stick out like sore thumbs and sometimes after an outing in public, you can come home with a headache. I'm fortunate enough to blend in to some extent, but I've also had my share of being stared at! Back home, where everyone is different, you hardly ever get stared at. When it does happen it is very uncomfortable and often confrontational.

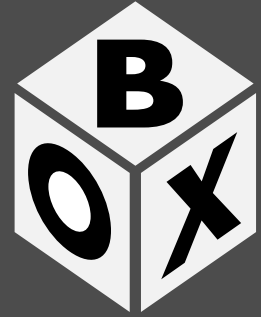
I have an idea of what may be going on in the heads of those who stare. They're probably just wondering where that foreigner is from... right?? Or, maybe they're just trying to work up the courage to say hi... However, one can't transmit those thoughts by glaring! Throw in a smile and I bet that you'll receive one in return. Remember, this not only for foreigners, but for anyone! It's a surefire way to communicate your positive thoughts!

楽しんでお金もかけず、気づかぬうちに子どもに英語を染み込ませる。みなさんも私と一緒に英語の種をまいてみませんか？
今年、フォトフェスタ海外受賞作家のアントワヌ・ダガタさんはフランス人でした。私は通訳を任されたのですが、関係者のみんなが口をそろえて「フランス人は英語を話さないでしょう？」と心配してくれました。
でも、全然問題なく英語で会話が出来ました。ダガタさんは3人のお嬢さんにもできるだけ英語に接する機会を作っているそうです。英語の必要性を痛感されているでしょう。
私には小学2年生と年長組の子どもがいます。よく「家でも英語を教えているの？」と尋ねられます。キャンモアから来た人達にもそう聞かれました。
「なんたることか！」と言われ

英語学習指導員 宮地晶子の
エイゴのマナビカタ

第5回
楽しんで英語

そうですが、みなさんには学びましよう言いながら、実は我が子に對してはほとんど教えることはしてません。でも、英語と全く接点がないというわけでもないのです。
みなさんはスカイパーフェクトTVという放送をご存じですか？チューナーとアンテナを購入すればありとあらゆる番組を自宅で視聴できます。その中に24時間英会話番組を放送しているチャンネルがあります。
番組は日本だけでなくイギリス、アメリカ、オーストラリアなど様々な国で作られています。幼児から英語力のある人まで楽しめる番組がたくさんあります。
たまにしか見せないのですが英語だけの番組なのに抵抗なく楽しく見えます。乳幼児のとき暮らしていた国の言葉はあとで習得するのがとても楽だと言います。独特の音やリズムが脳に残るのでしょう。オランダやドイツなど英語をとってもよく話す国でも幼児から英語のテレビをみせているといえます。ただ我が家の場合、無理強いはず30分以上見せることもありません。口真似させたりも無しです。無理にやらせて嫌いになってしまったらもったいないですからね。



暮らしの情報ボックス

- 東川町役場 82-2111
- 公民館 82-3200
- 文化交流館 82-4245
- 文化ギャラリー 82-4700
- B&G海洋センター 82-4600
- 町立診療所 82-2101
- 大雪消防組合東川支署 82-2310

9月

日	月	火	水	木	金	土
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

10月

日	月	火	水	木	金	土
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

9月のこよみ

- 1日 大雪旭岳源水オープン
- 2日 神撰田抜穂祭
- 4日 ぐらし楽しくフェスティバル(5日まで)
- 16日 第3回定例議会(17日まで)
- 21日 秋の交通安全祈願祭

税務住民課住民相談年金係

違法な年金担保融資にご注意を

国民年金や厚生年金を受ける権利は、譲り渡したり担保にすることは、法律で禁止されています。しかし、一部の貸金業者では「年金立替」や「中高年融資」といった広告により顧客を集め、年金証書やキャッシュカードを預かり事実上年金を担保にとるに等しい融資が行われています。

このような融資は法律で定められている上限ギリギリの金利で行なわれており、一度借りてしまうと追加融資の勧誘などで借金が増える仕組みとなっており、最終的には生活を圧迫し自己破産に追い込まれるような事態も発生しています。

このような被害にあわないよう融資を受ける際、年金証書や預貯金通帳を預けるよう要求する貸金業者には十分注意してください。



税務住民課総合収納対策室

税金は私たちの暮らしを支える貴重な財源です

町では、みなさんが快適で健康な暮らしができるよう、魅力あるまちづくりを推進しています。そのためには多くの費用も必要になり、その財源としての基礎となるのが「税金」収入です。私たち一人ひとりが、健康で快適な暮らしができる豊かなまちづくりの主役として「税金」の公平な負担と貴重な自主財源の確保にご協力をお願いします。

●町税第2期分の納期は9月30日(木)です

町税(町道民税・固定資産税)の2期分の納期限は9月30日(木)です。期限内に納税を済ませるようにしましょう。また、振替納税を利用していらっしゃる方は、あらかじめ指定された預貯金口座の残高を確認いただき、自動引落ができるよう準備をしておきましょう。納税が遅れますと、督促状や催告状が送られてきたり、延滞金が加算される場合がありますので注意してください。(残高不足等で振替納税ができなかった場合も含みます。)なお、滞納すると財産を調査され、差し押さえられる場合があります。納税相談・お問い合わせ 税務住民課総合収納対策室 (☎82-2111 内線121・129)

●町税未納者一斉戸別訪問を実施します

町では、自主自立を目指す東川町の貴重な財源の確保を目的に「平成16年度町税第1期分督促後も忘れていた」、または「納付書を見失った」、もしくは「何らかの理由により納付が困難になった」などにより未納となっている納税義務者の方に対して納税相談を行い自主納税へと誘導し、滞納や滞納者の縮減をはかるため9月6日(月)から10日(金)までの5日間の日程で一斉戸別訪問を課長職と税務職ペアで実施します。はじめの実施となりますので皆様方のご理解とご協力をお願いいたします。お問い合わせ 税務住民課総合収納対策室 (☎82-2111 内線121・129)

議会事務局

町議会第3回定例会のお知らせ

第3回の定例会は、9月16日(木)午前9時30分から2日間の日程で開会を予定しています。今回の議会では、補正予算の審議をはじめ、一般質問なども行われますので多くの皆様の傍聴をお待ちしています。





大雪地区広域連合
保険料第2期分の納期は
9月30日です

国民健康保険料および介護保険料の第2期分の納期限が9月30日(木)となっておりますので、お忘れの無いようお願いいたします。また、口座振替をご利用されている方は今一度、残高のご確認をお願いいたします。

納入が遅れますと、督促状や催告状の送付対象となり、延滞金が加算されることもあります。(残高不足等で口座引落しができなかった場合も含みます。)

保険料納入には、便利な口座振替をお奨めします。
保険料納入についてのご相談は、税務住民課総合収納対策室(☎82-2111 内線129)または大雪地区広域連合(☎82-2111 内線562・564)までご連絡ください。

企画総務課総務係

自衛隊より募集のお知らせ

自衛隊旭川地方連絡部南地区隊では次のとおり募集します。
■防衛大学校学生募集

資格 平成17年4月1日現在

在18歳以上21歳未満の者
受付期間 9月10日(金)～10月1日(金)

試験科目 1次試験 11月13日(土)～14日(日)
2次試験 12月14日(火)～17日(金)

試験科目 国語、数学、外国語(英・仏・独)、理科(物理・化学)、選択科目(数学・公民・地理歴史)

■防衛医科大学校学生募集

資格 平成17年4月1日現在18歳以上21歳未満の者
受付期間 9月10日(金)～10月1日(金)

試験科目 1次試験 11月6日(土)～7日(日)
2次試験 12月8日(水)～10日(金)

試験科目 国語、数学、英語、理科(物理・化学・生物)
■陸上自衛隊看護学生募集
資格 平成17年4月1日現在18歳以上24歳未満の者
受付期間 9月10日(金)～10月1日(金)

試験期日

1次試験 10月17日(日)
2次試験 11月19日(金)または20日(土)

試験科目 国語、数学、英語、作文、選択科目(物理・化学・生物)

お問い合わせ 自衛隊旭川地方連絡部南地区隊(☎22-0648)または役場企画総務課(☎82-2111)および募集相談員小野利昌(☎82-3737)まで

税務住民課住宅下水道係

既設公営住宅・特定公営住宅の入居者を募集します

受付期間 9月1日(水)～24日(金)

受付場所 税務住民課住宅下水道係窓口(役場庁舎1階)

募集戸数 3戸

持ち物 印鑑・平成15年1月から17年までの所得の状況が確認できる書類(所得証明、源泉徴収票等)

●公営住宅
募集団地① 清流中央団地A2
間取り・戸数・家賃 1LDK(50.9㎡)・1戸(1階)・1万7,100円～4万8,800円

住宅の建築年・構造・設備等
平成14年・鉄筋コンクリート造2階建 浴室(ユニットバス付き)、物置付き、駐車場1台
募集団地② 清流東団地A4
間取り・戸数・家賃 3LDK(71.3㎡)・1戸(1階)・2万1,700円～4万7,700円

住宅の建築年・構造・設備等
平成元年・セラミックブロック造2階建、浴室(ユニットバス

付き)、物置付き、駐車場1台
入居資格 町内に住所または勤務地を有する方および本町に居住を希望されている人で、次の要件に該当する人。
①同居、または同居しようとする親族のいる方
②単身者は50歳以上の方
※生活保護者等の一部を除く
③世帯の収入金額が国で定める収入基準の範囲内の方(月額所得が20万円未満)

●特定公共賃貸住宅
募集団地⑦ 南団地B2
間取り・戸数・家賃 3LDK(80.9㎡)・1戸(2階)・5万5,700円～7万3,500円
住宅の建築年・構造・設備等
平成10年・鉄筋コンクリート造2階建、浴室(ユニットバス付き)、物置付き、駐車場1台
入居資格 町内に住所または勤務地を有する方および本町に居住を希望されている人で、次の要件に該当する人。
①同居、または同居しようとする親族のいる方
②世帯の収入金額が国で定める収入基準の範囲内の方(月額所得が20万円～60万1,000円未満)

選考方法 公営住宅等入居者選考委員会を開催し入居者を決定。
※右記委員会で決定されなかった場合は公開抽選会を開催しますが開催日は未定です。
敷金 家賃の3ヵ月分

問い合わせ先 税務住民課住宅下水道係 ☎2111 (内線129)



都市建設課管理係
町営バス臨時便運行のお知らせ

9月4日・5日はキトウシ森林公園において「くらし楽しくフェスティバル」が開催されますが、5日(日)につきましては町営バス臨時便の運行を行います。運行は道草館前からキトウシ森林公園臨時バス停までの往復直通便とし、運行時間は次のとおりですのでぜひご利用ください。

道草館発	キトウシ公園臨時バス停発
9:00	9:07
11:00	11:07
13:00	13:07
15:30	15:37

※キトウシ森林公園の臨時バス停はジャブジャブ池側の正門前といたします。

なお、料金につきましては大人150円、子供70円となっております。
お問い合わせ 都市建設課管理係 ☎82-2111

平成16年度新築公営住宅入居者募集(北町2丁目5番)11月中旬完成予定

- 募集住宅概要
団地名 西団地A2棟 場所 北町2丁目5番
構造 鉄筋コンクリート造2階建
- 募集戸数
2LDK(2階) 6戸程度
3LDK(1,2階) 3戸程度
- 入居予定日 12月上旬
- 申込み受付期間 9月1日～9月24日
- 家賃(見込額:前年所得で8段階に設定)
2LDK 22,900円～66,500円程度
3LDK 26,800円～78,000円程度
※家賃の他に電気暖房、給湯器、調理器のリース料が別途必要になります。
- 入居資格
町内に住所または、勤務地を有する方及び本町に居住を希望されている人で、収入基準及び次の要件に該当する人。(現在公営住宅に入居中の方を含む)



3LDK ・78.80㎡ (居間:12畳・洋室:6畳・洋室:6畳・和室:6畳)
2LDK ・67.24㎡ (居間:12畳・洋室:6畳・和室:6畳)

- ①同居、または同居しようとする親族のいる方
- ②単身の場合は50歳以上の方
※生活保護者等の一部を除く
- ③世帯の収入金額が国で定める収入基準の範囲内の方(月額所得が20万円未満)
- 敷金 家賃の3ヵ月分
- 申込みに必要なもの
印鑑・平成15年1月から12月までの所得の状況が確認できる書類(所得証明、源泉徴収票等)
- 選考方法 公営住宅等入居者選考委員会を開催し入居者を決定。
※上記委員会で決定されなかった場合は公開抽選会により決定します。
- 入居決定 10月中旬(予定)
- お問い合わせ 税務住民課住宅下水道係(☎82-2111内線129)

○収入基準

給与所得者の場合	0人	1人	2人	3人	4人	5人
年間税込総収入	3,675,999円以下	4,151,999円以下	4,627,999円以下	5,103,999円以下	5,579,999円以下	6,051,999円以下

年金所得者の場合	0人	1人	2人
本人(入居名義人)が50歳以上65歳未満で、同居者が50歳以上18歳未満の方の場合	4,707,058円以下	5,147,117円以下	5,601,176円以下
本人(入居名義人)が65歳以上で、同居者が50歳以上18歳未満の方の場合	5,207,058円以下	5,654,117円以下	6,101,176円以下

上記は標準的な例であり、この他に本人(入居名義人)以外の家族に収入がある場合等については基準が異なりますので、詳しくはお問い合わせをお願いします。

ゆったり・快適住空間

好評分譲中

イースタウン 東町4丁目
40区画造成完了
1区画 81坪～135坪
坪当たり価格 23,000円～31,000円

えぼっく団地 西町4・5丁目
36区画 81坪～135坪
坪当たり価格 46,000円～48,500円

新築第3次団地 西10北34
3区画とも 113.5坪
坪当たり価格 29,000円

☆東川風住宅建築者(条件有)にカーポート・家具助成有り。
☆紹介により宅地購入契約成立時にはお礼有り。
☆会社の宅地は東川町のホームページでご覧頂けます。

東川町土地開発公社
役場企画総務課内 ☎82-2111 (内線221)

オータムジャンボ宝くじ

オータムジャンボ宝くじの賞金は、1等・前後賞合わせて2億円。
平成16年9月27日(月)から全国一斉発売!
(売り切れしだい販売終了)

1等…1億5,000万円×22本
前後賞各…2,500万円
2等…1,000万円×22本
3等…100万円×220本
抽選日は10月15日(金)

9月27日発売

市町村振興宝くじの収益金は市町村の明るい街づくりや環境対策、高齢化対策など地域住民の福祉向上のために使われます。



旭川支庁地域政策部 防災対策支援システムの運用開始について

北海道から道民の皆様へ災害に関する情報を積極的に提供します。

道では、気象台が提供する気象警報、地震・津波・火山情報や市町村が発表する避難情報、北海道からのお知らせを携帯電話へメール送信するサービスを6月1日より開始しました。

事前にメールアドレスを登録しておく、外出先等でも関連情報をいち早く入手することが可能となりますので、ぜひご登録ください。

また、登録していない場合でも、携帯電話やパソコンで閲覧できるようにホームページも開設しておりますので、災害情報の収集手段としてご利用ください。詳しくは、左記URLをご覧ください。

- 携帯電話URL http://www.housai-hokkaido.jp/mobile/
○ホームページURL http://www.housai-hokkaido.jp/
お問い合わせ 北海道総務部危機対策室防災防課 (☎011-231-4111 内線22-564)

上川保健所 精神保健相談・心の健康相談をおこなっています

上川保健所では心の悩み・心の病気を持つ方の相談を受けています。気軽にお電話ください。

○心の悩みについて
・人と会わず閉じこもっている。
・眠れない、イライラする。
・子どもの不登校、過食、拒食が心配。
・物忘れがひどくなった。
○心の病気に関する情報紹介
・退院したけれど、これからどうしたら良いだろう。
・家族の集まり、支援グループの紹介など

精神保健相談 9月8日(水)午後1時～4時
精神科医師が面接して相談を受けます。予約制・無料です。
心の健康相談 月～金曜日午前10時～午後4時

保健師が電話・面接で相談を受けます。
連絡先 北海道上川保健福祉事務所保健福祉部(北海道旭川保健所)子ども・保健推進課精神保健福祉係 (☎46-5111)
永山6条19丁目上川合同庁舎

舎見学

日時 10月1日(金)～7日(木)午前10時から午後4時まで(土日を除く)

場所 裁判所および法務合同庁舎。期間中、裁判所で資料の展示や広報用ビデオの上映をしています。

なお、裁判の行われている日には裁判の傍聴もできます。(※裁判の傍聴および裁判所の見学を希望される方は、「法の日」週間に限らず随時受付けていますので事前に連絡してください。)

申込み・お問い合わせ
・裁判所見学等について 旭川市花咲町4丁目旭川家庭裁判所総務課 (☎51-6251 内線305)
・法務合同庁舎見学について 旭川市花咲町4丁目旭川地方検察庁企画調査課 (☎51-6231 内線218)

旭川刑務所 旭川地区矯正展を開催します

刑務所に収容されている受刑者は社会復帰の日に備え、職員指導のもとで職業訓練・木工・印刷・金属・洋裁・革工などの作業をしています。

「矯正展」は矯正行政への住民への認知と理解を求め、第4回社会を明るくする運動行事

行政の相談お受けします
9月の定例相談
相談日 14日(火)
時間 午後1時30分～4時
場所 いきいきセンター内(社会福祉協議会) 相談室

旭川地方/家庭裁判所 「法の日」週間における行事のお知らせ

10月1日から10月7日までの「法の日」週間にちなんで、当裁判所では、旭川地方検察庁、旭川地方法務局および旭川弁護士会の協力を得て、下記のとおり行事等を開催します。いずれも、費用等は必要ありませんので、皆様の参加をお待ちしております。

○市民講座
日時 10月14日(木)午後1時30分から3時30分まで
場所 旭川地方裁判所
講座名 「気軽に参加！刑事模擬裁判」(講師 裁判官)
定員 45名(定員になり次第締め切ります。)

○無料法律・調停相談会
日時 10月20日(水)午前10時から午後4時まで(受付は午後3時30分まで)
場所 旭川ターミナルホテル6階「慶雲西の間」旭川市宮下通7丁目

相談員 旭川弁護士会所属弁護士および民事・家事調停委員
内容 民事・家事関係の紛争全般にわたり、法律相談、手続の説明を行います。
申込み 予約は必要ありません。当日、会場にてお申込みください。

○裁判所見学および法務合同庁舎

水(地下水)を大切に使いましょう！

旭岳を主峰とする大雪山に降った雨や雪は、ゆっくりと地中に浸透し、長い年月をかけて地下水となり、この地下水はミネラルを豊富に含み私たちの生活には欠かせない大切なものとなっています。日頃、何気なく使っている地下水は、決して無尽蔵ではなく、限りある貴重な資源です。



シャワー(こまめに止めて節水)

シャワーって、いつまでも浴びていたいもの、それだけにほかのものとは比較にならないほどたくさん水を使います。例えば1分間ムダに流し続けると約12リットルが浪費されます。

洗面・手洗い
水を3分間流しっぱなしで洗うと約36リットルの水を使います。まめに止めながら洗う場合には、(約1分)ですみ約12リットルの水で済んでしまい、3分の2の24リットルが節水出来ます。

炊事(洗い桶を使うと90リットル節水)
水を流しっぱなしで洗うと約

ホースを使った場合だと約240リットルもの水が必要になりますが、バケツを使うと30リットルで済んでしまいます。

風呂(残り湯の半分を再利用で90リットル節水)
風呂の残り湯は、洗濯、掃除、散水などいろいろ工夫してお使いください。

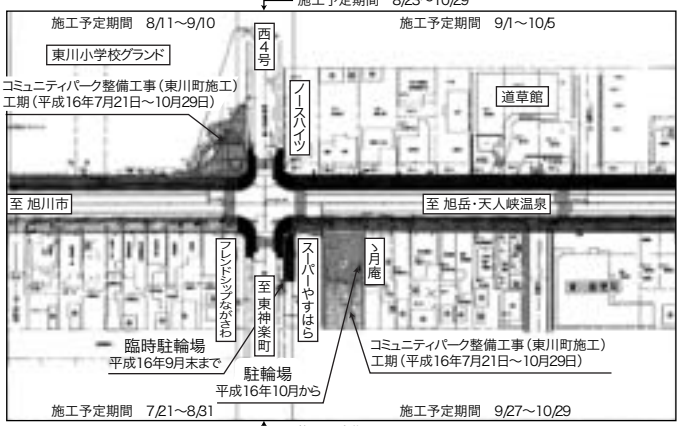
「注水すぎ」だと約165リットルの水を使います。「ためすぎ」で洗濯をすると、110リットルの水で済み55リットルが節水出来ます。

洗濯(ためすぎで55リットル節水)
「注水すぎ」だと約165リットルの水を使います。4回水を3回にまとめて洗えば、その分節水に！

トイレ(ペットボトルを利用し2リットル節水)
トイレを1回流すと、約12リットルの水を使います。タンク内に水を入れたペットボトルなどを沈めておけば、その分の水(約2リットル)が、毎回節水出来ます。



市街地コミュニティパーク工事のお知らせ
現在、東川町市街地で北海道による歩道の改良工事を実施しています。また、この工事に伴って、東川町が2カ所にコミュニティパークを造成しています。
工事期間中の臨時駐輪場を「スーパーやすはら」横の「フレンドシップながさわ」横側に設置しておりますのでご利用ください。
なお、工事完成後は、「スーパーやすはら」横のコミュニティパーク内と道草館うらに駐輪場を設置する予定です。
歩道の工事は、下図のとおり進める予定ですので、よろしくお願ひします。
みなさんのご協力により、住み良いきれいなまちづくりを進めましょう。



目指せ「死亡交通事故ゼロ・500日」
達成予定・平成17年1月27日
秋の全国交通安全運動
運動期間 9月21日(火)～9月30日(木)
運動の重点
◎高齢者の交通事故防止
◎夕暮れ時と夜間の交通事故防止対策の推進
◎行楽等に伴うスピードの出し過ぎと飲酒運転の防止
◎チャイルドシートとシートベルトの着用の徹底
★デイライト(区間点灯)運動を
実践しましょう。
東川町・東川町交通安全協会・東川駐在所



留萌税関支署 戦後外地から引き揚げて 来られた方々へ

税関では戦後、海外から引揚げて来られた方々からお預かりしている約87万件余りの次のような未返還の保管証券類をお返ししております。

●終戦後、外地から引揚げて来られた方々が、上陸地の税関・海運局に預けられた通貨・証券。
●帰国前に樺太(真岡、大泊、豊榮、留多加など)、満州(瀋陽、吉林、撫順、鞍山など)にあった在外公館、日本人自治会に預けられた通貨・証券等のうち日本に返還されたもの。
【保管証券類とは...】

税関が保管している通貨・証券類には、携帯輸入が禁止された一定額を越えたものについて上陸港で引揚者から税関が預かった『上陸港扱いの保管物件』。外地からの引き揚げの際、在外公館又は日本人自治会へ委託され、最終的に税関に保管された『外地扱いの保管物件』があります。

返還の請求はご本人だけでなくご家族の方々でも構いません。『もしかしたら家にも...』とお気付きの方は、お気軽に最寄り

社協通信

社会福祉協議会

温かい善意
ありがとうございます

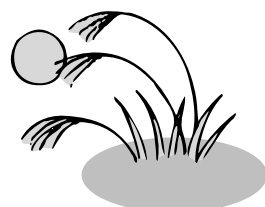
7月14日から8月15日までに社会福祉事業にご寄付をいただきました方は、次のとおりです。

- 《ご香典の返礼にかえて》
- 28区 松岡 夏枝 様
- 東町1丁目 津田美代子 様
- 22区 園田 照子 様
- 西区 吉野 和夫 様
- 札幌市 横内 隆志 様
- 《チャリティー事業の収益金として》
- ご代表 秋山 實 様

今月のくらしの相談日ご案内

町民のみなさんの困っていることなど、相談日を設けて毎月第3木曜日午後1時30分から午後4時まで社協相談室で相談に応じています。今月の相談日と相談員は、次のとおりです。

9月16日 山口 佐知子



旭川公証人合同役場
☎23-0098 / ☎FAX 22-5553
旭川地方裁判所

裁判員制度がはじまります

平成16年5月「裁判員の参加する刑事裁判に関する法律」が成立し、公布の日(平成16年5月28日)から5年以内に施行されます。

裁判員制度は、国民のみならずに裁判員として刑事裁判に参加してもらい、被告人が有罪かどうか、有罪の場合どのような刑にするかを裁判官といっしょに決めてもらう制度です。

国民のみならずが刑事裁判に参加することにより、裁判が身近で分かりやすいものとなり、司法に対する信頼の向上につながることを期待されています。

国民が裁判に参加する制度は、アメリカ、イギリス、フランス、ドイツ、イタリア等でも行われています。

裁判員制度Q&A

Q 裁判員制度とは

A 国民から選ばれた裁判員(原則として6人)と職業裁判官(原則として3人)が協力して刑事裁判を行う制度です。

Q どんな事件が対象に

A 裁判員制度の対象となる事件は、殺人などの重大事件です。

Q 裁判員の選び方は

A 裁判員制度の対象となる事件は、殺人などの重大事件です。

旭川市4条通9丁目朝日生命旭川ビル2階

ルールを守って美しいまちづくり

廃棄物の野焼禁止

「廃棄物の処理及び清掃に関する法律」が改正され、廃棄物(ごみ)の野焼きが禁止されています。また、一般家庭の焼却炉も使えなくなりました。例外として下記の野焼は認められています。

豊かで美しい環境の保全のため、ごみは決まった収集日に分別して出すようみなさんのご理解とご協力をお願いします。

区 分	事 例
農業、林業を営むためにやむを得ないものとして行われる廃棄物の野焼	・農業者が行う稲わらの野焼 ・林業者が行う伐採した枝の野焼
たき火その他日常生活を営む上で通常行われる廃棄物の野焼であって軽微なもの	・たき火・キャンプファイヤーを行う際の木くずの野焼
通俗習慣上又は宗教上の行事を行うために必要な廃棄物の野焼	・どんど焼き等の地域の行事における不要となった門松、しめ縄等の野焼
震災・風水害・火災・凍霜害の予防・応急対策又は復旧のために必要な廃棄物の野焼	・凍霜害防止のための稲わらの野焼 ・災害時における木くず等の野焼 ・道路管理のために剪定した枝の野焼

※これらの事例であっても、地域や近隣に迷惑になる焼却はやめましょう。



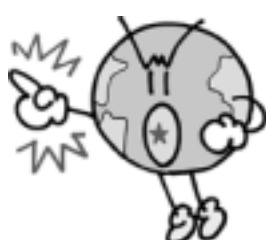
ごみの不法投棄防止

個人の土地や道路に無断で捨てられる建築廃材・家電製品・家庭ごみなどの不法投棄が後を絶ちません。町では、まちの美観と住みよい生活環境を守るため、美しい風景づくり指導員により定期的にパトロールを実施し、不法投棄の監視を行っています。

また、不法投棄の多い場所に不法投棄禁止看板を設置するなどの防止対策を実施し、不法投棄の撲滅に努めています。不法投棄は「廃棄物の処理および清掃に関する法律」第25条で1,000万円以下の罰金または5年以下の懲役もしくはその両方など、重い罰則が規程されている「犯罪行為」です。町民の皆さんも、不法投棄を発見したらすぐに警察または役場に通報していただくなど、生活環境保全にご協力ください。

ポイ捨て禁止

町では、快適で住み良い美しいまちづくりを推進するため「美しい東川の風景を守り育てる条例」を施行しています。この条例では、「道路や公園などの公共の場所または他の者が所有している場所等に空き缶等を捨ててはならない」とポイ捨てを禁止しています。美しいまちづくりは、一人ひとりの美化意識にかかっています。ポイ捨てをなくし、街をきれいにしましょう。



北建工業篠原会長より グランドピアノの寄贈

8月11日、北建工業株式会社取締役会長篠原春視様が役場を訪れ、日頃からお世話になっ

いるお礼として娘さんが愛用されていたグランドピアノを寄贈されました。町では東川町公民館ホールに設置し利用させていただく予定です。



(株)トミーよりおもちゃの寄贈

(株)トミー様より幼児センターに室内用ジム等、子供遊具を計9点を寄贈いただきました。この遊具は子育て支援センターの備品として利用させていただきます。



●保健だより

元気っ子クッキングのお知らせ

子供の成長には「食べ物」がとても大切です。親子で料理をする機会の少ない方、苦手な野菜がある子供さんをお持ちのお母さん、簡単にできる料理と一緒に作ってみませんか？

対象 概ね2歳半以上の幼児とお母さん（お父さんも大歓迎です）

日時 9月9日(木)午後1時～3時位まで

内容 「ふわふわ小麦粉クッキング」調理実習・試食

場所 保健福祉センター（健康学習室・栄養指導室）

持ち物 エプロン・三角巾・筆記道具

申込み・お問い合わせ 役場栄養士まで（☎82-2111）

●栄養教室（基礎編）のお知らせ

食事の不適切な摂取、運動不足等によりおこる生活習慣病は年々増加が見られます。この教室では「自分の健康は自分で守る」を柱に健康について学習していきながら身近な材料を使って、調理実習を行ない、バランス・味付け等を確認しながら食生活の見直しと健康を考える機会とします。

（今年度から栄養教室は希望する方のみ食生活改善推進員となる単位を取ることが出来ます。）

対象 食に関心がある町民の方ならどなたでも

9月9日は「救急の日」
救急講習会

（救急医療週間9月5日～11日までの1週間）

講演 「救急治療について」
講師 町立びっぷクリニック
院長 加藤 一哉 氏

実技 「心肺蘇生法、骨折・切り傷等の応急処置」
指導 大雪消防組合東川支署職員

日時 平成16年9月9日(木)
午後6時30分～8時30分

場所 大雪消防組合東川支署
2階 会議室

お問い合わせ
大雪消防組合東川支署
東川町東町2丁目1番16号
☎ 82-2310



＜毎月15日は町民防火の日＞

日時 9月30日(木)午前10時～12時30分位まで

場所 保健福祉センター（健康学習室・栄養指導室）

内容 講話・調理実習・試食・体脂肪測定（希望者のみ）

持ち物 筆記道具・エプロン・三角巾

※今年度から参加負担金（食料の一部として）1人100円徴収します。

申込み・お問い合わせ 役場栄養士（☎82-2111）

●栄養教室（応用編）のお知らせ

食事の不適切な摂取、運動不足等によりおこる生活習慣病は年々増加が見られます。この教室では「自分の健康は自分で守る」を柱に健康について学習していきながら自分の体を知り自分にあつた食事を確認することと健康づくりに対する意識向上を図る機会とします。

（今年度も栄養教室は希望する方のみ食生活改善推進員となる単位を取ることが出来ます。）

対象 食に関心のある人で継続して参加でき、学習を深めたい方

日時 9月2日(木)午前9時30分～12時30分位まで

場所 保健福祉センター（健康学習室・栄養指導室）

内容 講話・調理実習・試食・体脂肪測定

持ち物 筆記道具・エプロン・三角巾

※今年度から参加負担金（食料の一部として）1人100円徴収します。

申込み・お問い合わせ 役場栄養士（☎82-2111）

●子育て支援センター「親子遠足」のお知らせ

みんなで太陽の下、お弁当を持って出かけませんか？自然がいっぱいで、いろいろな大型遊具が沢山あります。大人も子供も楽しめる施設ですのでお気軽にご参加ください。

対象 家庭にいる親子ならどなたでも

日時 9月17日(金)午前9時45分～午後1時15分

場所 カマイの杜公園「わくわくエッグ」（雨天同場所）

参加人数 予約制 15組～20組程度（9月6日から受け付けをしますが先着順となります。）

持ち物 着替え・帽子・お弁当・敷物・飲み物

申込み・お問い合わせ 地域子育て支援センター（☎82-5100）

カマイインランドへようこそ
とらりまのイベント情報

旭川市

●みんなの生活（くらし）とりサイクルフェア

とき 9月5日(日)

ところ ①大雪アリーナ（旭川市神楽4条7丁目）午前10時～午後3時
②近文リサイクルプラザ（旭川市近文町14）午前9時～午後2時

内容

- 大雪アリーナ：リサイクルや消費生活についての展示や体験コーナー、くらしの川柳コンクール作品展示、フリーマーケット、小学生用スキールサイクル
- 近文リサイクルプラザ 再利用展示品の無料還元、清掃施設見学会、リサイクル製品の展示・パネル展

（詳細）同実行委員会事務局（消費生活センター内）☎26-2545

●こたんまつり

とき 9月23日(木)

ところ 神居大橋周辺（旭川市神居町神居古潭）

内容 美しい景色や楽しい催しがいっぱい。景勝と伝説の地で、秋の1日を楽しみ過ごしませんか。アイヌ古式舞踊や地場産品の即売、景品がもりだくさんの抽選会などがあります。

（詳細）こたんまつり実行委員会（旭川市観光課内）☎25-7168

●旭川陶芸フェスティバル

とき 9月25日(土)・26日(日)

ところ 道北地域旭川地場産業振興センター（旭川市神楽4条6丁目）

内容 道内の窯元10窯が一堂に集まり個性を競い合う展示販売会です。親子陶芸体験やロクロ引きによる実演も行います。

（詳細）旭川市工芸センター ☎66-11770

第20回参議院議員通常選挙投開票結果

参議院議員通常選挙が7月11日に行われました。
参議院議員通常選挙における選挙区の投票率は、町内全体で前回(平成13年)を6.35ポイント上回る65.01%となり、比例代表についても前回は6.34ポイント上回る64.91%となりましたが、依然として低い投票率と

いう結果となりました。
開票は即日開票で午後9時から役場大会議室で行われ、翌日の午前0時28分に開票結果がでました。
各候補者の得票結果は次のとおりです。



選挙区投票結果

区分	選挙当日の選挙人名簿登録者数	選挙当日の有権者数	投票者数	棄権者数	投票率	前回投票率
男	2,931人	2,929人	1,949人	980人	66.54%	59.91%
女	3,257人	3,256人	2,072人	1,184人	63.64%	57.54%
計	6,188人	6,185人	4,021人	2,164人	65.01%	58.66%

比例代表投票結果(在外分含む)

区分	選挙当日の選挙人名簿登録者数	選挙当日の有権者数	投票者数	棄権者数	投票率	前回投票率
男	2,933人	2,933人	1,948人	985人	66.42%	59.83%
女	3,260人	3,262人	2,073人	1,189人	63.55%	57.45%
計	6,193人	6,195人	4,021人	2,174人	64.91%	58.57%

候補者別得票数

【選挙区】

当・落	候補者氏名 (届出番号順)	年齢	党派	東川町開票区 得票数	北海道 得票数
落	千代信人	40	維新政党・新風	17票	19,020票
落	岡 ちはる	41	日本共産党	329票	254,338票
落	山内 恵子	64	社会民主党	154票	106,631票
落	西川 まさひと	35	民主党	1,141票	552,993票
当	中川 義雄	66	自由民主党	1,088票	741,831票
落	鈴木 宗男	56	無所属	588票	485,382票
当	みねざき直樹	59	民主党	621票	618,277票

【比例代表】

名簿届出政党等名 (届出番号順)	東川町開票区 得票数	上川支庁計 (町 村)	全道計
みどりの会議	54票	663,408票	35,398,655票
自由民主党	1,142,739票	18,346,298票	718,017,088票
女性党	72票	1,189票	47,974,381票
社会民主党	182票	2,402票	122,654票
維新政党・新風	8票	150票	8,922票
公明党	519,130票	7,644,130票	409,547,368票
民主党	1,563票	24,912,577票	1,167,360,074票
日本共産党	314,130票	3,787,574票	238,823,005票

入札および工事・業務発注結果のお知らせ

役場で行う工事等の入札及び工事・業務発注結果をお知らせします。
今回は、平成16年6月から7月20日までに実施した結果です。お問い合わせは都市建設課管理係まで(Tel 82-2111)

入札執行日	工事名	区分	請負業者	予定価格(円)	請負価格(円)	契約方法
平成16年6月16日	ふるさとの路防犯灯整備工事	工事	(株)東川電気工事	13,807,500	13,150,000	入札
	特定環境下水道西部処理区管渠新設工事(第4工区)	工事	花本建設(株)	7,245,000	6,900,000	入札
	西9号西1丁目道路新設工事	工事	(株)藤田組	17,650,500	16,810,000	入札
	北4条道路改良工事	工事	花本建設(株)	14,227,500	13,550,000	入札
	緑地公園環境整備事業	業務	藤田建設工業(株)	1,291,500	1,230,000	入札
平成16年6月23日	特定環境下水道西部処理区管渠新設工事(第3工区)	工事	(株)藤田組	3,433,500	3,360,000	随意契約
平成16年7月12日	地域新エネルギービジョン策定等事業	業務	株式会社北海道自然エネルギー研究センター	6,559,875	6,247,500	入札
平成16年7月20日	旧リリー保育所跡地用地確定測量委託業務	業務	(株)富士測量	2,100,000	2,000,000	入札
	農道台帳データベース化事業業務委託	業務	旭川設計測量(株)	23,205,000	22,100,000	入札
	西3号南3条道路排水路新設工事	工事	藤田建設工業(株)	22,365,000	21,300,000	入札
	コミュニティパーク整備工事	工事	藤田建設工業(株)	30,544,500	29,090,000	入札
	特定環境下水道西部処理区管渠新設工事(第5工区)	工事	花本建設(株)	37,674,000	35,880,000	入札
	西7号南1線中道路路面補修工事	工事	鹿島道路(株)北海道支店	1,900,500	1,810,000	入札

保健だより

しっかり噛んで健康になる

～1口で30回～

暮らしが豊かになり食を取り巻く環境は大きく変わりました。食材本来の味を生かし、栄養のバランスのとれた健康的な料理より、濃い目の味付けで見映えのよい料理が好まれ、より早く口でできる食べ物や場所が支持されるという現代の風潮により、摂りすぎた栄養や偏食で生活習慣病にかかる人が増えています。追いついてきた豊かな生活が健康上の問題を招いているとは皮肉なことです。だからこそ一人ひとりがしっかりと噛み、ゆっくり食べることをこころがけ、健康でいたいものです。

食事をするときは無意識に行なう噛むという動作に、体を円滑に機能させる様々な効果があることを「存じですか？」

健康を守るには、体に備わった機能を見直し、これを最大限利用することが重要です。健康につながる噛み方は両側の奥歯を使って1口で30回噛むことです。

噛むことの効用

- ① 満腹中枢に信号が速やかに伝わる：食事をすると、脳にある満腹中枢を働かせる信号が出ます。よく噛まないとかくさんの食べ物を食べても満腹中枢に信号が速やかに伝わらず、過食による肥満の原因になります。
- ② 効率よく消化吸収できる：よく噛んで小さな食塊にしておくと、食べ物の表面積が大きくなり消化酵素による分解を効率よく行うことができます。
- ③ 頭の働きがよくなる：よく

噛むと満腹中枢や記憶をつかさどる「海馬」が活性化して記憶力がよくなります。頭の働きがよくなることにつながります。

④ 痴呆が予防できる：よく噛んで食べている人ほど大脳皮質の運動野(こめかみの後ろ辺りにある)が強く活性化し、加齢による初期痴呆状態はその進行をおさえることができると言われています。

⑤ あごの骨が強くなる：骨を作る骨芽細胞は力を加えると活性化し丈夫になります。手足の骨は体を動かす運動によつて強化され、あごの骨量は噛むことで強化されます。歯周病や顎関節症の予防になり適切な発音にも関係します。

⑥ 顔の筋肉と骨が鍛えられ、しわの予防になる：顔や口元のしわの原因の一つに、顔の筋肉および骨の衰えがあります。噛むことで顔全体の筋肉とその筋肉を支えている顔やあごの骨を動かす

ので、若若しく見えます。

⑦ 虫歯の予防：唾液には口の中のばい菌を流す役割があります。唾液は噛まなければ分泌されないため、よく噛むほど虫歯予防に効果があります。

⑧ 味覚神経が敏感になる：唾液には味覚神経を敏感にする「カスチン」という酵素が含まれ、食品中の亜鉛と結合することで味覚を敏感にすることが知られています。

⑨ がんの予防：唾液に含まれるラクトペルオキシダーゼには発ガン物質によつてできる活性酸素を弱める働きがあります。

ちよつとした工夫で噛む回数は増やせる

食べ物をよく噛んで食べようと意識すれば噛む回数を増やすことができますが、食べ物にちよつとした工夫をすることで噛む回数を増やすことは可能です。

噛みごたえのある食べ物

- ・ かたい食べ物(ナッツ類など)
 - ・ 繊維が多く、細かく噛みきれない飲み込めない竹の子やごぼうなどの根菜類、乾物
 - ・ 弾力性が大きくて噛み切りにくい干し椎茸、油揚げなど)
- ① 大ぶりに切る：1口で食べられるくらい大ぶりに切る。
- ② 加熱する：肉や魚のたんぱく質は加熱すると身がしまり、野

偏りなく食べる

よく噛んで食べることは歯や口の中の健康ばかりでなく、全身の健康にも良い効果があります。だからと言って噛みごたえのあるものだけを食べなければならぬというわけではありませんが様々な食感や歯ざわりなど固さに応じた噛み方、味の楽しみ方は、小さい頃から食事で脳に記憶されます。それぞれの良さがおいしいという感覚に結びつき、はじめて、その食べ物を食べた時に感じるようになります。偏りなくいろいろなものを食べることが大切です。

親子ふれあい教室のお知らせ(第2クール)

人としての社会生活がはぐくまれ始めるこの時期に、お母さんと一緒に遊びを体いっぱい体験してみませんか。「遊び」から、1つずつその子らしい成長が見えてきます。

からだ全体を使った遊び、手先を使った遊び、絵本の読み聞かせ、などを予定しています。お母さんとお子さんが元気に楽しく、そして、親と子、子供同士、親同士のふれあいを大切にしていける場です。

対象 概ね1歳6カ月～2歳児のお子さんとお母さん
日程 9月30日(木)・10月7日(木)・10月14日(木)・10月28日(木)
時間 午前10時～11時30分
場所 保健福祉センター1階集団検診室
申込み・お問い合わせ 役場保健師(☎82-2111)
9月29日(水)までにお申込みください。

子育て支援センター「よちよち教室」のお知らせ

乳児のお子さんが安心して遊べる場所はないかしらと、お考えのみなさん、親子で楽しく遊びながら、お友達をつくりませんか？

0歳児対象の親子遊びの教室ですが、お兄ちゃんやお姉ちゃんも一緒に参加できます。

対象 0歳児のお子さんとお母さん
日時 9月10日(金) 午前10時～正午
内容 赤ちゃん体操、親子遊び、布遊び中村栄養士さんを囲んで「食」についての交流会も予定しています。

場所 子育て支援センタープレイルーム
参加人数 10組程度(予約制)
申込み・お問い合わせ 東川町地域子育て支援センター(☎82-5100)

はつらつ栄養教室のお知らせ

「簡単にできる!バランスのとれた食事」をテーマに65歳以上の1人暮らし、または夫婦のみの世帯の方を対象に料理教室を開催します。

食べることは毎日のことで、つい面倒になりがちですが、健康な体を保つには「食べ物」がとても大切です。簡単でおいしい料理と一緒に作りませんか？

対象 65歳以上の独り暮らし/65歳以上の夫婦のみの世帯
日時 9月16日(木)午前10時～午後1時
場所 保健福祉センター(健康学習室・栄養指導室)
内容 調理実習と試食・講話
持ち物 筆記道具、エプロン、三角巾

※今年度から材料費の1部として参加負担金1人100円を徴収します。
申込み・お問い合わせ 役場栄養士まで(☎82-2111)

9月
September

保健カレンダー

お問い合わせ●保健福祉課保健指導係

【9月分】

- 1日(水) 成人病検診 ……9:30～11:30
- 2日(木) 栄養教室(応用編) …9:30～12:30
- 3日(金) ごつくん教室(申込制) 13:00～14:00
乳幼児健診 13:30～14:30
(通知者以外は14:30～)
- 7日(火) リハビリ教室 ……11:00～14:30
- 9日(木) 元気っ子クッキング…13:00～15:00
乳幼児予防接種
三種混合 13:45～14:15
麻しん 14:45～15:00
風しん 15:30～15:45
- 14日(火) ツベルクリン反応検査…13:45～14:15
- 16日(木) はつらつ料理教室…10:00～12:00
ツ反検定・BCG接種 13:45～14:15
- 22日(水) 1歳6カ月児健診 ……12:30～
- 28日(火) リハビリ教室 ……11:00～14:30
- 29日(水) 子育て相談(予約制)
- 30日(木) 親子ふれあい教室(予約制) …10:00～11:30
栄養教室(基礎編) 10:00～12:00

※会場は保健福祉センターです！

〈地域子育て支援センター〉

〈親子遊びの体験教室〉(予約制)
3日(金) テーマ「運動あそび」…10:00～11:30
24日(金) テーマ「音楽リズム」…10:00～11:30
〈遊びの広場〉(毎週月・火・水曜日9:00～12:00)
1日(水)・6日(月)・7日(火)・8日(水)・13日(月)・14日(火)・15日(水)・21日(火)・22日(水)・27日(月)・28日(火)・29日(水)
※会場は幼児センターです。
申込み・お問い合わせ 東川町地域子育て支援センター ☎82-5100

【10月分】

- 5日(火) リハビリ教室
- 6日(水) もぐもぐ教室
乳幼児健診
- 7日(木) 親子ふれあい教室
- 14日(木) 親子ふれあい教室
乳幼児予防接種
- 15日(金) 介護教室
- 19日(火) リハビリ教室(理学療法士による指導)
- 21日(水) 3歳児健診
- 21日(水)～22日(木) エキ/コックス症健診
- 25日(月) 子育て相談
- 26日(火) リハビリ教室
- 27日(水) 子宮・乳がん検診
移動献血車来町
- 28日(木) 親子ふれあい教室
- 29日(金) 栄養教室(基礎編)

子育てチャンネル

いきいき・わくわく塾講師
小林 幸夫
KOBAYASHI YUKIO



本屋さんへ行くとき育児・教育コーナーがあり「子供のしつけ」とか「勉強のさせ方」と言う本がずらりと並んでいます。しかし、「遊びの進め」というような本はなかなかありません。子ども達の遊びは、テレビやテレビゲームが生活の中に入ってきて、ずいぶん変わったように思います。

子ども達は、ゲーム機を手に画面に向かって懸命にボタン操作に夢中になっています。真剣です。集中力も凄く要求されるのです。なぜなら負けてしまいますから。

こんなに夢中になり、何時間でも続けることができる楽しいゲームは子供の成長にどれだけよい影響を与えているのでしょうか。画面の動きを見つめ、時には文字を読み、音や音楽を聴きボタン操作を素早くしていく…。

ここで働くのは、目と耳、指の動きです。多くの感覚や体の動き、他人との関わりがともなっていないのです。成長期の子供にとっては、大切なものが不足しているのです。

ままごとの勧め

ここで、砂遊びのままごとについて考えてみたいと思います。砂を少し高くして中央をくぼませ水を上から流し砂をしめさせます。まわりの砂を取り除くと砂の器ができます。

この器を作るには、砂のくぼませか

た、水の量、まわりの砂を取り除く作業、簡単なようですがどれだけの感覚が働いているのでしょうか。ままごとです。お父さん役やお母さん役等役割も決められたり、器に入れる物を考えたり相談されます。砂取り遊びを考えてみましょう。砂を高く積み上げ中央に棒を立てまわりの砂をできるだけ多く取る遊びです。棒を倒さないように取るための駆け引き、棒の立っている様子の観察…と多くの感覚が動員され状況を捉え悩が判断し手を動かしている。そしてさらにそこには、会話があるのです。

鬼ごこの勧め

鬼ごこのことについて考えてみましょう。追うものと追われるものと二つに分かれて競う単純な遊びです。追う方は、いかに早くつかむかを真剣に考えて追います。逃げる方は、鬼につかまらないように逃げます。走力、敏捷性、巧緻性…と言つ言葉が浮かんできます。

鬼ごっこに「手つなぎ鬼」というのが

あります。一人鬼よりさらに追いつ方が難しくなります。鬼同志の協力が必要になります。二人で手をつなぎバラバラに追ったのでは何時までもつかまりません、けがをするかもしれません、協調性、協力的、思いやり、リーダー性…

遊びとは

顔遊び・絵描き遊び・ジャンケン遊び・地面取り・石蹴り・おはじき・お手玉・あやとり等々、昔から遊ばれていた遊びには、本能的、生理的、身体的要求を十分かなえ満足させるものが含まれています。このことが大切なのです。

また、これらの遊びの特徴は、自然とのふれあいが多く、さらに他人(社会)との関わりが多く持たれ自然に生活経験を豊かにすることです。ままごとには、会話があり、言葉が

遊ぶ・あそぶ・アソブ (広場で野原で友達と！)

重要な働きをします。親子・友達でのあやとりではどんな会話がなされるでしょう。言葉による交流、言葉による刺激、言葉により思考力を高めることにより自主性や協調性、社会性が育成されていくのです。

以上の3点が大切なのです。体を動かし感覚(五感)を総動員し頭脳を働かせ、遊びに夢中になると、新しい発見、新しい企て、新しい智慧…遊びを満喫することをおして子ども達は様々な力(社会性を含めて)を磨き上げていくものなのです。

小林幸夫 こばやしゆきお

いきいき・わくわく塾講師
■教員として各地を歴任し、東川小学校で教鞭をとる。退職後の現在は町教委主催のいきいき・わくわく塾講師として活躍。理科・科学分野に精通し、子どもたちに昔の遊びを通して自然の不思議などを伝える。



いつまでもお元気で

長寿祝い金対象者

上寿(数え100歳)

行政区	氏名	性別
東町1	小森 フサ	女

白寿(数え99歳)

行政区	氏名	性別
西区	宮武 一郎	男

卒寿(数え90歳)

行政区	氏名	性別
1区	吉嶋 キイ	女
2東区	中田 作二	男
5南区	土永 一守	男
7南区	丸山アキ子	女
11区	西原 直江	女
12区	躑池 長吉	男
13南区	大城 ナツ	女
17区	井波 甫	男
17区	松山ヒナ子	女
東町1	中原 福恵	女
東町1	山田ちとり	女
東町2	尾池マサ子	女
東町2	小林ムラ子	女
西区	中竹ハナヨ	女
西町2	佐藤ヒサ子	女
西町3	西谷内義造	男
南町3	熊谷アキ子	女
北町2	藤原 ムメ	女
22区	石川 正義	男
22区	高橋百太郎	男
22区	中條 コト	女
26区	山崎トモエ	女
33区	堀部トキヲ	女

米寿(数え88歳)

行政区	氏名	性別
3区	金内 肇	男
7南区	藤井ハルヨ	女
10区	石本 コト	女
10区	福家 フミ	女
11区	穂積 ハル	女
11区	松岡 薫	男
12区	高橋 久子	女
12区	躑池フジエ	女

米寿(数え88歳)

行政区	氏名	性別
12区	蒔田 正	男
14区	山崎 正一	男
17区西町	野村 博	男
東町1	大城 清	男
西町3	中村 義男	男
西町3	山形善之助	男
南町1	小坂 はな	女
南町1	佐藤 イワ	女
南町2	折原 石之	男
南町3	稲場カズエ	女
21区	松友 實	男
東倉沼	立石 薫	男
東倉沼	吉田 夏江	女
27区	青木美都子	女
27区	加藤 要	男
28区	三田煥志男	男
29区	金巻 政治	男
30区	石井ツヤイ	女
30区	佐竹 義雄	男
31区	石山 一郎	男
32区	香川ハツエ	女
32区	本多 行雄	男
41区	古高 光男	男

傘寿(数え80歳)

行政区	氏名	性別
2東区	梅井 一男	男
2東区	山本 敏雄	男
4北区	遠藤よしゑ	女
5北区	谷地元嘉一	男
7南区	小西 外江	女
7北区	篠原 妙子	女
7北区	高島タミ子	女
11区	松岡 芳子	女
11区	柳澤千鶴子	女
11区	米陀 浅治	男
12区	眞鍋マスミ	女
12区	森 廣男	男
16西区	山田 光好	男
17区	高橋サチ子	女
17区	御家瀬キクエ	女
17区西町	千葉 君枝	女

傘寿(数え80歳)

行政区	氏名	性別
17区西町	中村ミヨエ	女
東町1	村田せつ子	女
東町2	江口 信清	男
東町2	川上 忠	男
東町2	栗林 武	男
東町3	藤井 利男	男
東町3	松倉 忠敬	男
西区	八田 乃吉	男
西区	本宮 正幸	男
西町2	井内 敬二	男
西町2	近藤多美子	女
西町3	岩本トミ子	女
西町3	橘高 春義	男
西町3	佐竹 義勝	男
西町3	須田 美枝	女
西町3	滝口 政喜	男
西町3	中島 豊子	女
南町1	安藤シズ子	女
南町1	杉山 亘	男
南町1	三浦 極	男
南町2	森影マサエ	女
北町2	宮城アヤ子	女
北町3	蝶野 忠士	男
21区	江添 ハル	女
21区	河野タケノ	女
21区	高宮 勇	男
22区	棒手 清作	男
東倉沼	宇佐見スエ	女
東倉沼	大城 時夫	男
25区	谷地ウメ子	女
26区	太田 澄子	女
28区	宮坂 信一	男
29区	西脇 信一	男
30区	秋山 ミネ	女
30区	大澤 正一	男
33区	佐藤 正伸	男
33区	森田 清子	女
33区	森田 貞夫	男
34区	小檜山ナツエ	女
35区	砂金 正次	男
上岐登牛	高橋 ヨシ	女

長寿おめでとうございます。

多年にわたり社会の発展に寄与された高齢者に対し、敬老の意を表するとともに、長寿を祝福するため、東川町より長寿祝い金をお渡し致します。

文化交流館
新刊図書・ビデオ
案内

「博士の愛した数式」〈一般書〉

著:小川洋子/刊:新潮社



17年前に交通事故で記憶力を失った老数学者と、通いの家婦の「私」と阪神タイガースファンの「私」の息子とのふれあいを描いた本。80分に限定された記憶、ページのあちらこちらに織りこまれた数式など奇抜さが目立つが、そこから他者へのいたわりや愛情の尊さ、すばらしさが見事に謳い上げられている。

「たそがれ清兵衛」〈DVD・映画〉

松竹株式会社ビデオ事業部



幕末、平侍の清兵衛は妻を亡くし、娘と老母のために下城の太鼓が鳴ると家路を急ぐ毎日。同僚たちはそんな彼を「たそがれ清兵衛」と呼んでいた。ある日、幼なじみの朋江を救ったことから剣の腕が噂になり、上意討ちの討手として選ばれてしまう。藩命に逆らえず、愛する者たちを残し死地に向かう清兵衛。家庭をとるか、仕事をとるか問われたら、さてあなたはどちらを選びますか?(129分)

「ムジナ探偵局」〈児童書〉

作:富安陽子/絵:おかべりか/刊:童心社



池のオタマジャクシが蛙になるころ、学校で盗難事件がおきた。家庭科室の針、先生のタバコ、そして給食室の包丁。一体だれが何のために?犯人は内部にいる?真相を確かめるために夜中の小学校へ忍びこんだ源太は池の生き物の不思議な真実を知る。ちよっととぼけたムジナ探偵と元気印の源太少年の迷コンビがつづる、ゆかいで不思議な横丁の事件簿シリーズ全4巻。

「ロミオの青い空」〈ビデオ・アニメ〉

バンダイビジュアル



貧しいけれど温かい家庭で育ったロミオは、優しく勇敢な11歳の少年。ある日、人買いのルイニが村へやってきて、大都会ミラノへと売り飛ばされてしまう。そこで待っていたのは苛酷な労働、煙突掃除。煙突掃除をするのは、家族と離れたった一人で懸命に生きている少年たちだった。ミラノを舞台に男の子同士の友情をテーマにした物語。シリーズ全8巻。(各94分)

文化交流館は7月から月曜日も開館しています。みなさんのご利用をお待ちしています!



幕末、平侍の清兵衛は妻を亡くし、娘と老母のために下城の太鼓が鳴ると家路を急ぐ毎日。同僚たちはそんな彼を「たそがれ清兵衛」と呼んでいた。ある日、幼なじみの朋江を救ったことから剣の腕が噂になり、上意討ちの討手として選ばれてしまう。藩命に逆らえず、愛する者たちを残し死地に向かう清兵衛。家庭をとるか、仕事をとるか問われたら、さてあなたはどちらを選びますか?(129分)

東川町へもぜひとも行ってみたいのです。そのためには今の成績を更に飛躍させて、胸を張って訪問したいですね。これから応援宜しくお願い致します。」

東川町民が選ぶ日本ハムファイターズ月間MIP賞(6月分)は、横山道哉投手に贈られました。授賞セレブションは7月20日に札幌ドームで行われ、東川町稲作研究会会長の金盛勇松さんら参加し、農協からほしのゆめ1年分、観光協会より天人峡、旭岳温泉ペア宿泊券が贈られました。

東川町民が選ぶ日本ハムファイターズ月間MIP賞(6月分)

大雪山の素顔

だいせつぎんのすがお

このコーナーでは、山岳ガイド、旭岳ビジターセンター、自然解説員など旭岳で活躍する人たちをリレーして、季節とともに変化する旭岳の旬のお便りをお届けします。

高山植物、紅葉、雪、動物など、「自然の大博物館」と言われる大雪山の素顔が見えてくることでしょう。



紅葉の話

9月。木々の紅葉が、大雪山に最後の彩りを見せてくれる季節がやってきました。空の青とハイマツや笹の緑の間に散らされた赤や黄色の色彩の共演は、何度見ても楽しいものです。今回は、そんな紅葉のお話を。

～紅葉ってなんだ?～

葉は、光合成によって栄養を作る器官であり、同時に呼吸器官でもあります。しかし冬には、寒さや日照不足のせいで光合成が行い難くなり、冷たく乾燥した空気は葉から水分を奪います。厳しい冬を乗り切るために、常緑樹は丈夫な葉っぱで身を守り、落葉樹は葉を落として休眠します。落葉樹が葉を落とす過程で、葉の色素の組成や成分が変化した結果が紅葉です。

カエデやナナカマドなどの葉が赤くなるのは、蓄積された栄養(糖分)からアントシア(ニ)ンという赤い色素が形成され、同時にクロロフィルという緑の色素が分解されていくからです。またダケカンバなどは、クロロフィルの分解とともに、もともと葉の中にあった黄色の色素(カロチノイド)が目立つようになるので、葉は黄色くなります。

～旭岳の紅葉～

姿見の池周辺では、例年9月の中旬前後が紅葉の見ごろです。が、当然ながらこの時期、特に週末は、駐車場は満車、道路は渋滞、ロープウェイも行列と、ものすごく混みます。お越しの際は、早出を心がけてください。また、気温が5℃を下回ることもあるので、寒さ対策もお忘れなく。

静かな山歩きをご希望の向きには、9月下旬～10月上旬の天女ヶ原や旭岳温泉街がお勧めです。静けさを取り戻した山で、ゆっくりと紅葉を楽しむことができます。

文：旭岳ビジターセンター 中村 直弘

短歌

こまごまと吾の思もつめこみて宅急便の紐しめ直す
風鈴の音いろ好みし母逝きて十七回忌の夏の来たれり
さよならは悲しき言葉九人の乙女の像に額低くたれ
限りある吾が人生を刻みいるこの秒針はいつまで廻る
悲しみの海をさまようひとみさん受け止められぬ運命に二度泣く
若き日をささえくれたる足腰は八十半ばは夢ものがたり
暁に過去今日を思いあるこの生命守りつよく生きたし
抑えかね乱れる心を書き連ね全部秘密と朱で書く日記
蛙鳴く水田の平和あといく日航空防除の公報紙とどく
食品を籠に入れたり戻したり今夜のメニューはまだまとまらず
この胸を幾度も射抜く三日月のあかきひかりを慎しみて受く
イチミりに満たぬ虫たちひいふうみ数へきれないほど生きてゐる

俳句

両国の花火もみずに齢かさね
はぐれじとせせらぎ渡る軽鴨親子
水打ちて雨を誘いし竹婦人
炎天にピカソの目鼻廻り出す
採り時を朝な夕なに茄子胡瓜
稲妻や蚊帳の雑魚寝の遠き夜
文月や読み聴かせつつ母眠る
文月や葉影で音色競いおり
くろがねの体をまといて七月尽
文月や大海知らぬ魚の群
文月や馬齢の白髪梳きほぐす

◎注：青野作の竹婦人とは竹で編んだ筒状の籠で夜の涼をこする道具のこと

那須喜美 瓜生昭枝 松倉和子 岡澤チズ子 三島一世 岩田ふじえ 清水チヨ 笹田富士子 矢沢ますえ 中田治子 宮坂敬子 井山一文 石川ヤエ 杉山ひろのり 青野公花 秋山深雪 石澤清宏 松山蓉子 山口佐知子 杉山りつ 澤田久美子 小林露葉 宮坂紫雲

道の駅だるま

道の駅になるのに……

ある朝(道草館に)出勤すると、中央のホールの床に中身の入ったジュースのペットボトルが、ふたを閉めない状態で捨てられていました。もちろん、床はベタベタそこにアリの集まってきたてしまつて、大変なことになりました。でも、こんな事はしょっちゅうで、煙草の吸殻やお菓子の箱、紙コップがそのまま床に捨ててあったり、観覧用の資料の間にチョコレートがはさまつたまま溶けていたり、この間は、手作りの「喫煙コーナー」のプレートがボロボロに壊されてしまいました(泣)。

施設のいたずらなども、あげればキリがない程です。最近はずいぶん少なくなりましたが、駐車場でスケボーをしている人もいました。人や車にぶつかったら、と思うと本当に冷や汗ものです。

大勢の方が利用する施設です。小さな子供やお年寄りも利用します。町の看板となる施設を大切にしてください。

人のうごき

(7月16日～8月15日)(敬称略)

お誕生
生まれを 父 母 行政区
矢澤 明澄 教 祐 恵 行政区
宮川 和也 兎一郎 葉子 4 北 区
高橋 来良 満 良子 西町2丁目
おくやみ
亡き人 歳 届出人 行政区
吉野 ノブ 98 吉野 和夫 西 区
園田 和洋 74 園田 照子 22 区
湯浅 亮子 68 湯浅 誠治 北町3丁目
林 初江 84 林 薫 7 北 区

広報等の配布にご協力いただきありがとうございます。広報の配布には各行政区役員等の皆さんの特段のご協力をいただき、厚くお礼申し上げます。お手数をおかけしますが、今後も引き続き速やかな配布をお願いします。なお、配布に当たっては次の事項にご留意ください。新しく転入された世帯や町内会に加入されていない世帯にも、併せて配布をお願いします。毎月の広報の必要部数に増減があった場合はお手数ですが、税務住民課広報広聴係までご連絡ください。



”新三ろう”

ふるさと探訪

新三ろうの記

労・廊・朗の人たち

九月二十日は敬老の日で、私もまた 老いて長月 包み問う(隆文) という日であり、九月・長月・虫の月の祝日でもある。

労人：平均寿命が女性85.33、男性78.36歳となった長寿国日本であり、正に少子・高齢化社会にあつては、向日葵と 孫と物干し蜘蛛の糸(意久美)を眺めながら、たつた二人の外孫が作った詩がとて、も懐かしいという絵手紙を受け取ったのも「またむべなるかな」である。

みんなの手

じいちゃんと父さんの手は
トゲだらけだ。
母さんの手は ドロだらけだ。
わたしの手は チリカミだ。

(小四女)

速達で送られてきたこの詩は大工父子、畑仕事の母、そして何もしないやわらかい自分の手を見つめた作品で、交換電話の向こうでは無二の親友がすこく弾んでいた。孫娘のことだ。

そういえば、かなり凝り性の彼が「お互いに老人となったが、苦労や、労働を続けて来たことを考えると、

労人というべきだな。自他共に労人でありたいと思うが、どうだね。」と、新造語を発表したのは古希の年であった。「同感!!」

廊人：グループホーム、ケアハウス、老健施設など、それぞれのニーズに対応した老人向けの諸施設には「廊下」によって部屋が区分けされている。病院・診療所・保健センターも、そして温泉もホテルでもある。

「足腰がダメにならないうちに」といつて老人ホームに入所した学友を見舞った折に、彼は、「廊下往來、常に廊下を伝つて行動する人生といたら、ちよつとオーバーかな。まだらボケ(近々、ボケは禁句、例えば認知症とか)や徘徊にはなりたくないと思つてはいるが、どうなることやら...。こんなことから、廊人という新造語を考えついたよ。」と語りかけてきた。

そういえば、彼から教わった「語呂合わせ」も多いが、「廊人」とはまた言い得て妙ではなからうか。「健康である限り、廊下の無い家での暮らしが最高だぞ」とも言つた彼には、先駆・先見・先導者としての「和・温・愛」がにじみ出ている。

朗人：...ともすれば、独善・頑固・

保守・懐古、とにかく「だんだん分らず屋になつて、くどくなつて、引きこもつて、暗くなる」のが老人であると言われて久しい。もちろん、このような老人ばかりではない今日にあつて、生活の知恵や体験に基づき老人・パワーは厳然として生きて働いている。

そういえば、十年ほど前だつたと記憶しているが、全町福祉大会の折に「これからの老人は明るく朗らかな朗人であるべき」との卓見した発言があつた。

「すごい。そうだ。その通りだ。」と感心し、感動し、感銘を受けた。ともあれ、「このごろ、すぐに疲れてぐったりしたり、体調をくずして弱気になつたりすることが多くなつた。」という朋友の集いで、労・廊・朗の人たちについて駄弁を弄して、弄人となつたようだが...さて。

(元)郷土史編集専門員
尾池隆男

人口/7,634人(前月比5人)、男/3,652人(前月比9人)、女/3,982人(前月比△4人)
世帯数/2,939戸(前月比6戸)、出生/2人、死亡/4人、転入/28人、転出/20人 【7月31日現在】

※住民登録の手続き上、人口増減と出生・死亡・転入・転出の増減は一致しないことがあります。



本誌の印刷には、大豆インクを使用しています。
また用紙には再生紙(100%)を使用しています。